

# SILVERSEA EXPEDITIONS



## PRINCE ALBERT II *Expeditionen*



DEUTSCH-  
SPRACHIGE  
LEKTOREN  
AUF ALLEN  
VOYAGES

CHILENISCHE FJORDE  
UND ANTARKTIS

  
AVIATION & TOURISM  
INTERNATIONAL

## **VALPARAÍSO, CHILE**

Valparaíso ist einer der bedeutendsten Handelshäfen des Landes und übersät mit Containern, Militär-, Touristen- und Fischerbooten. Sie erkennen auf Anhieb die farbenfrohe koloniale Architektur der Häuser, die sich den steilen Berg hinauf ziehen.

## **NIEBLA, CHILE**

Unsere heutige Tour beginnt im Seen-Gebiet von Niebla, einer kleinen Stadt am Ufer des Rio Valdivia, wo Chiles Corral Bay den Pazifischen Ozean trifft. Sie erkunden das strategisch günstig gelegene Fort Niebla, das im Jahr 1647, erbaut wurde. Die Steine wurden speziell bearbeitet, so dass sie kontinuierliches Bombardement überstehen konnten.

Im Anschluss fahren Sie zur bezaubernden Flusshafenstadt Valdivia. Hier finden Sie eine interessante Mischung der Einflüsse von eingeborenen Mapuche, spanischen Siedlern und deutschen Einwanderern. Valdivia befindet sich inmitten des pulsierenden Dschungels und ist umgeben von Wasserkanälen. Hier kreuzen Sie den Pfad von Piraten und Kapitänen Spanischer Schiffe. Sie besuchen das historische und anthropologische Museum Maurice Van der Maele mit seiner Sammlung an Mapuche Artefakten und Juwelen, wie auch wertvollen Gegenständen aus der lateinamerikanischen und der deutschen Periode. Als erste Kolonisten haben die Deutschen versucht, die Gegend weiterzuentwickeln und man kann den Einfluss deutlich von der Architektur bis hin zu örtlichen Brauereien erkennen. Im Botanischen Garten der „Universidad Austral de Chile“ entdecken Sie eine Auswahl an einheimischen Pflanzenarten einschließlich der Lotusblume. Im Anschluss nehmen Sie ein Mittagessen in einem örtlichen Restaurant ein. Bevor Sie zur PAII zurückkehren bleibt noch Zeit für einen individuellen Spaziergang.

## **PUERTO MONTT**

Die ehemals deutsche Kolonie von Puerto Montt ist unser Einganstor zu den unzähligen Schönheiten von Chiles Seenregion: Pittoreske Landschaften, ruhige Seen, spektakuläre Vulkane und die malerischen Petrohué Fälle. Der uns zur Verfügung stehende ganze Tag lässt Zeit für eine Reihe von Aktivitäten, wie z.B. die Entdeckung des Lake Llanquihué und des Lake Todos Los Santos oder die Teilnahme an geführten Wanderungen durch die immergrünen Wälder des Alerce Andino Nationalparks. Eventuell werden auch optionale Touren angeboten, wie Zip-Line-Abenteuer, Rafting auf dem Petrohué, einem wunderschönen Gletscherfluss, Kajak fahren auf der La Poza Lagune und Flie-

genfischen in den kalten Wassern des Maullin Rivers.

## **CASTRO, CHILOÉ ISLAND, CHILE**

Castro ist unser heutiger Ausgangspunkt. Wir werfen Anker und fahren mit den Zodiacs an Land. Auf Chiloé Island finden Sie eine erstaunliche Ansammlung von 150 Holzkirchen, die von Jesuiten gebaut und geschnitzt wurden, ins Wasser gebaute Stelzenhäuser und mehr als 400 einheimische Pflanzenarten. In Castro betreten wir eine leuchtend bunte Welt der Architektur, Folklore und Fischerboote.

Heute, mit Ausnahme eines kurzen Exkurses am Ende des 20. Jahrhunderts als bedeutende Hafenstadt, ist das ehemals gut gedeihende Fischerdorf zurück zu seinen Ursprüngen gekommen.

Von Castro aus fahren wir in Richtung Süden nach Dalcahue, wo wir die gut erhaltene Dalcahue-Kirche mit ihrem galvanisierten Eisendach sehen. Jesuiten haben hier im Jahr 1858 aus den örtlich wachsenden Patagonischen Zypressen, Lärchen und Arrayán-Bäumen ein Bauwerk mit erstaunlicher Präzision und herrlichen Details geschnitzt. Nach einer kurzen Fahrt mit der Fähre nach Quinchao, fahren wir durch das kleine Dorf Curaco de Velez. Auf unserem Weg entlang der Coastal Road mit ihren reizvollen Häusern, umgeben von einem erstaunlichen Pflanzen- und Tierleben, versuchen wir einen Blick auf den Schwarzhalssschwan zu erhaschen.

Während der Weiterfahrt in den Süden kommen Sie nach Achao. Die Stadt wurde 1743 von der Jesuiten Gemeinde gegründet. Von La Paloma aus, dem hoch gelegenen Aussichtspunkt, haben Sie einen Panorama-Blick über den lebhaften Hafenbereich. In Achao besuchen Sie die jesuitische Achao-Kirche. Sie wurde 1730 gebaut und ist somit das älteste Holzgebäude von Chiloé und wurde kürzlich zum Weltkulturerbe erklärt. Im Anschluss nehmen Sie, begleitet von authentischer örtlicher Musik, einen typischen kleinen Snack zu sich. Danach fahren Sie zurück zur PAII.

Alternativ besuchen Sie den Chiloé Nationalpark an der Westküste der Insel. Er umfasst ein Gebiet von 430km<sup>2</sup> und besitzt Dünen, gemäßigten Regenwald, Sümpfe und Moore. Das warme und feuchte Klima des Parks begünstigt den immergrünen Wald, der hauptsächlich aus Terebinth-Pistazien, Coigüen, verschiedenen Myrtearten und Lärchen besteht. Im Park können Sie Fuchse, Seelöwen, Chiloé-Beutelratten, Seeotter, Opossums, Pudus, Finken und Magellanspechte sehen. Einige dieser Arten sind aufgrund des abgeschotteten Charakters der Insel endemisch. Unsere Wanderung führt uns entlang des El Tepual Trail durch den immergrünen Tepü-Wald.

## **PUERTO CHACABUCO**

Dieser kleine und doch geschäftige Hafen liegt am östlichen Ende des Narrow Fjordes und dient als Ausgangspunkt für Abenteuer inmitten der herrlichen Naturschönheiten und des Tierlebens im Westen Patagoniens. Unser Zielort für heute ist Island of the Deer – ein einzigartiger Ort inmitten eines Fjordes, gekrönt durch Berge und Gletscher. Wir folgen unserem örtlichen Reisesführer und dem Expeditionsteam auf einem Wanderweg in die Wälder, auf der Suche nach Rotwild, auch bekannt als Elch oder Wapiti. Nach den Geburten im November können die Tiere leicht beim Grasensuchen oder Betreuen der Jungtiere entdeckt werden. Unser Ornithologe hilft Ihnen dabei, die unterschiedlichen Vogelarten der Insel zu erkennen. Optionale Exkursionen können Kajak Fahren und Reiten umfassen.

## **PUYUHUAPI, CHILE**

Am Morgen erreichen wir die Bahia Dorita, von wo aus wir an Land gehen und die Puyuhuapi-Lodge inmitten der üppigen Vegetation und am Ufer der Dorita Bay gelegen, besuchen. Es ist ein einzigartiger Platz mit einer perfekten Balance zwischen Kultiviertheit und Einfachheit. Wir haben hier die Gelegenheit, die Freiluft Thermal Pools und den Pool mit Hydromassage zu nutzen oder den umgebenden Regenwald zu erkunden. Vielleicht gönnen Sie sich eine Massage bevor wir mit unserem Zodiac-Team zur Insel Pinihue übersetzen. Hier nehmen wir an einem traditionellen Patagonischen Barbecue mit regionalen Gaumenfreuden wie Sopapillas (Teigspezialität) und Pebre (scharfe Sauce) teil

## **FAHRT ENTLANG DER CHILENISCHEN FJORDE, CHILE**

Auf unserem Weg nach Süden verbringen wir zwei Tage damit, die Chilenischen Fjorde zu erfahren und sehen Fjorde und Kanäle, gesäumt von majestätischen Bergen. So fahren wir immer weiter in das Chilenische Patagonien. Eine Reise in diesem Teil der Welt ist ein berauschendes Erlebnis. Sie gewährt dem Reisenden atemberaubende Einblicke in die ungezähmte, herrliche Natur. Zu Beginn der Fahrt bestaunen Sie das Vorkommen von Seelöwen, das gelegentliche Auftauchen von Delfinen und Walen und die erstaunliche Menge an Seevögeln und Meerestieren.

Nehmen Sie an informativen Vorträgen unserer Lektoren und der Gastspezialisten teil, die Sie auf die bald besuchten Häfen und eventuell mögliche, nicht angegebene Abenteuer vorbereiten. Entspannen Sie sich an Deck oder leihen Sie sich in der gut sortierten Bibliothek interessante Bücher zum Schmökern aus.

## PIO XI GLETSCHER

Begeben Sie sich an Deck und beobachten Sie die Einfahrt in den English Narrows, einem der vielen engen Kanäle durch die wir während unserer Reise durch die Chilenischen Fjorde fahren. Unser Kapitän navigiert die PAII meisterlich auf dem Slalomkurs durch Inseln und Kanalmarkierungen. Während der Fahrt können wir vielleicht Magellansturmvögel und Dampfschiffen entdecken und mit viel Glück auch den endemischen Weißbauchdelfin. Dieser Delfin verbringt seine Zeit in engen Kanälen mit starker Tidenströmung.

Am Ende des Fjords erreichen wir unser Ziel, den Pio XI Gletscher. Der Inlandsgletscher erreicht vor uns eine Breite von 4,5 km und besitzt eine bemerkenswerte brilliant-blaue Färbung. Der Gletscher gehört zum Campo de Hielo Sur, einem riesigen Gletschergebiet in Patagonien. Wenn es die Umstände erlauben, besteigen wir unsere Zodiacs und umfahren abgebrochenes Eis und kleine Eisberge während wir uns dem Gletscher auf eine noch sichere Entfernung nähern. Wir achten auf Anzeichen zum Kalben und können eventuell kleine Stücke aus der Gletscherfront brechen sehen.

## PUERTO EDEN

Das kleine Puerto Eden auf Wellington Island wird selten besucht und ist auch nur über den Seeweg zu erreichen. Die isolierte, maritime kleine Ortschaft liegt geschützt in einem Fjord, umfassen von einer Kulisse aus schneebedeckten Bergen. Die pittoreske Anordnung der farbenfrohen Häuser, wie bunte Tupfer im Hafen, bildet bei unserer Anfahrt ein wunderschönes Fotomotiv. Wir gehen an Land und erfahren mehr über die letzte verbliebene Gruppe der Alacaluf- oder Kaweskar-Indianer, die in diesem entlegenen Fischerdorf Jahrein, Jahraus leben.

## PUERTO NATALES, CHILE

Die pulsierende Hafenstadt schmiegt sich in eine leicht geschwungene, erstaunliche Landschaft. Puerto Natales überblickt den Ultimá-Esperanza-Fjord und bietet einen herrlichen Blick auf den Monte Balmaceda.

Das reizvollste Merkmal ist in der rauen Natur zu finden, wo die einheimische Fauna und Flora oft trotz harscher und unvorhersagbarer Wetterbedingungen überlebt. In der riesigen, trockenen Region Patagonien und innerhalb der Grenzen des Torres del Paine Nationalparks, finden Sie brütende Populationen von 15 Raubvogelarten, darunter Anden-Kondor, Blaubussard oder Kordillerenadler, Andenbussard, Grauweihe, Chimango-Karakara, Magellan-Uhu

## AUSSERGEWÖHNLICHE LEISTUNGEN AN BORD

- Nur außenliegende Suiten/Staterooms mit Meerblick.
- Hervorragender Service und Gastfreundschaft.
- Naturkundler und andere Spezialisten halten auf den Expeditionsreisen besondere Vorträge auch in deutscher Sprache.
- Gourmet Menus by Relais & Châteaux Silversea's Preferred Culinary Partner.
- Speisen mit freier Platzwahl.
- Butler-Service für alle Staterooms/Suiten.
- Trinkgelder an Bord bereits inklusive.
- Kostenlose, ausgewählte Weine, Champagner und Spirituosen auf dem gesamten Schiff und in Ihrer Suite/Stateroom.
- Zodiac-Ausflüge ohne Berechnung.
- Kostenloser wasserdichter Rucksack.
- 24-Stunden-Kabinenservice.
- Internet- und Mobilfunk-Zugang auf dem gesamten Schiff gegen Gebühr.



## DEUTSCHSPRACHIGE EXPEDITIONEN

Sie werden auf der Reise von deutschsprachigen Lektoren und einer teils deutschsprachigen Crew begleitet.

und Patagonien-Sperlingskauz. Ein wahres Paradies für Vogelbeobachter!

## PUNTA ARENAS, CHILE

Punta Arenas liegt auf der westlichen Seite der Magellan Straße und ist die Hauptstadt von Chiles „Magellanscher Region“. Die Stadt ist pulsierender Ausgangspunkt für Fischerboote und Forschungsschiffe.

Heute verlassen wir die geschäftige Hafenstadt und besuchen den Isla Magdalena Nationalpark. Der Park dient hauptsächlich als Schutzgebiet speziell für die schätzungsweise 60.000 Paare von Magellanpinguinen, die ihr Brutgebiet mit Kormoranen, weiteren Seevögeln und Seelöwen teilen. Wir entdecken die Insel zusammen mit unserem Naturalisten und erfahren mehr darüber, wie sich der Pinguin die „Hausarbeit“ mit seinem lebenslangen Partnern teilt und warum sie jedes Jahr zum Eier legen und für die Aufzucht der Jungtiere zur Insel zurück kehren.

## FAHRT DURCH CHILENISCHE FJORDE UND DIE MAGELLAN STRASSE

Dieses Gewässer ist nach dem portugiesischen Seefahrer Ferdinand Magellan benannt, der hier im Dienste des Spanischen Königs im Jahr 1520 als erster Europäer segelte. Wir fahren durch die Magellan Straße, die den Pazifischen mit dem Atlantischen Ozean verbindet. Die Passage gilt, aufgrund des unwirtlichen Klimas und der Enge, als schwierig zu befahren. Auf unserem Weg nach Punta Arenas und in das

südliche Patagonien bemerken Sie bereits die Veränderung der Landschaft und wissen, dass die riesigen Gletscher gerade außerhalb des Sichtkreises liegen.

Nehmen Sie an informativen Vorträgen unserer Lektoren und der Gastspezialisten teil oder entspannen Sie sich mit einem guten Buch in einer der Lounges.

## FAHRT ENTLANG DES GARIBALDI GLETSCHERS, CHILE

Die PAII fährt in den Garibaldi Fjord ein, eine schmale Passage, in der bläuliche und grünliche Eisschollen treiben. Am Ende dieses malerischen Fjordes können Sie die Pracht des zurückweichenden Garibaldi Gletschers in Ruhe genießen. Der Kapitän und der Expeditionsleiter werden das Beste aus den aktuellen Wetterbedingungen und der zur Verfügung stehenden Zeit machen, so dass Sie die Gegend gut entdecken können. Am Abend fahren wir durch den 241km langen Beagle Kanal, benannt nach der HMS Beagle.

Das Schiff, das für Vermessungsfahrten eingesetzt wurde, wurde vor allem dafür bekannt, dass der junge Charles Darwin an der zweiten Expedition teilnahm und später die gefeierte Publikation „Reise auf der Beagle“ veröffentlichte.

## USHUAIA, CHILE

Tierra del Fuego oder Feuerland kann man als das „Ende der Welt“ betrachten, für uns ist es aber nur der Anfang – der Ausgangspunkt für Ihre Antarktische Expedition.

West Point Island, Falkland Inseln  
Halten Sie, während wir auf die kleine Insel zusteuern, nach der charakteristischen schwarz-weißen Zeichnung der Commerson-Delfine Ausschau. Sie können über die Heidelandschaft wandern und Kolonien des Schwarzbrauenalbatros, die direkt neben dem lebhaften Felsenpinguin nisten, beobachten. Sie erfahren etwas über die einzigartige Vegetation der Insel, einschließlich der seltenen Felton-Pflanze. Die gastfreundlichen Eigentümer der Insel freuen sich darauf, Ihre Fragen zu beantworten und teilen gerne ihre Geschichten mit.

### CARCASS ISLAND, FALKLAND INSELN

Wenn Sie am Leopard Beach mit Ihrem Zodiac gelandet sind, werden Sie wohl überrascht sein über den weißen Sand, die grünen Grasbüschel und der Vielzahl an Landvögeln, die Sie während Ihres Aufenthaltes an Land zu sehen bekommen. Die Insel ist Heimat der Magellan- und Eselspinguine, wie auch der endemischen Falkland Dampfschiffente und der seltenen Rotkopfgans. Bevor Sie zurück zum Schiff fahren, genießen Sie eine Tasse Tee mit den Eigentümern der Insel.

### SAUNDERS ISLAND

Am Morgen ankert die PAII vor Saunders Island. Wir planen eine Landung mit den Zodiacs bei „The Neck“, einem schmalen Streifen der Insel, von wo aus wir unsere Erforschung beginnen. Wir hoffen, vier verschiedene Pinguin-Arten zu entdecken: Königspinguine, Felsenpinguine, Eselspinguine und Magellan-Pinguine.

### STANLEY, FALKLAND INSELN

Stanley ist die Hauptstadt der entlegenen Falkland Inseln und besitzt ein ausgeprägt Britisches Ambiente. Spazieren Sie durch die bezaubernden Straßen der farbenfrohen kleinen Stadt, die gesäumt sind mit malerischen Häuschen und einer Vielzahl an traditionellen Pubs. Besuchen Sie die im 19. Jahrhundert erbaute Anglikanische Kathedrale, das kleine örtliche Museum und sehen Sie die Erinnerungen an den Falkland Krieg des Jahres 1986.

South Georgia Island (Südgeorgien)  
Dieses atemberaubende Reiseziel besitzt gewaltige, schneebedeckte Berge, mächtige Gletscher und tief liegendes Grasland. Sie finden hier eine erstaunliche Konzentration an Wildtieren: Südliche Seebären, Südliche See-Elefanten, eine Vielzahl an Albatros-Arten, einschließlich Schwarzbrauenalbatros, Ruß-, Graukopf- und dem spektakulären Wanderalbatros, sowie tausende von Königs- und Goldschopfpinguinen.

Südgeorgien ist auch verbunden mit den ersten Antarktis-Forschern. Captain James Cook betrat die Insel im Jahr 1775 als erster, doch bekannter ist bestimmt die berühmte Ankunft des Ernest Shackleton im Jahr 1916, nachdem sein Schiff „Endurance“ vorab gesunken ist. Wir besuchen Ernest Shackletons Grab und das Walfang-Museum in Grytviken.

### ELEPHANT ISLAND, SÜDLICHE SHETLAND INSELN

Fantastische Gletscher, gesprenkelt mit „Rosa Algen“, begrüßen uns, wenn wir uns Elephant Island nähern. Die Insel erhielt ihren Namen aufgrund des großen Vorkommens von See-Elefanten. 1916 wurde Ernest Shackletons Schiff „Endurance“ vom Packeis eingeschlossen und zerstört, und die Besatzung saß für 105 Tage auf der Insel fest.

Die Elefanteninsel ist Heimat von mehreren Kolonien von Zügelpinguinen und 2.000 Jahre alten Moosen. Auch Weddellrobben, Esels- und Macaronipinguine können Sie hier, auf dem Stück Land, das Shackletons Männer „Point Wild“ genannt haben, entdecken.

### ANTARKTISCHE HALBINSEL

Hinter den letzten Ausläufern von Feuerland und jenseits Ihrer kühnsten Vorstellung liegt das Ende der besiedelten Welt – die riesige weiße Wildnis der Antarktis. Landschaften, die durch die raue Wut der Natur entstanden und doch gesegnet sind mit einer isolierten Unabhängigkeit. Ein Ort, wie kein anderer auf der Erde, mit einer einzigartigen Natur und einmaligen Tierarten, die den ungemütlichen Bedingungen trotzen. Sehen Sie die dramatische Schönheit der spektakulären Eisbergskulpturen,

bewundern Sie kalbende Gletscher und erleben Sie Meeressäuger hautnah. Beobachten Sie Robben, die auf Eisschollen in der Sonne baden und Buckelwale und Schwertwale, die aus dem eisigen Wasser auftauchen. Sie werden täglich mindestens zwei Zodiac-Fahrten machen und in Abhängigkeit von den Wetterbedingungen, einige Pinguin-Kolonien und Forschungsstationen im Rahmen der Exkursionen mit Ihrem Expeditionsteam besuchen.

Unser flexibler Routenplan erlaubt es uns, die günstigen Wetter- und Eisbedingungen bestmöglich zu nutzen. Mit dem Geist der wahren Abenteuerkreuzfahrt werden uns der Expeditionsleiter und der Kapitän ständig über die Route auf dem Laufenden halten.

### DRAKE PASSAGE

Die Drake Passage ist berüchtigt für ihre turbulente See. Diese entsteht aufgrund der Antarktischen Konvergenz, eine Zone, in der kaltes, nordwärts fließendes Oberflächenwasser der Antarktis auf südwärts fließendes wärmeres Oberflächenwasser aus dem Norden trifft. Dort, so sie sich treffen, wird nährstoffreiches Wasser an die Oberfläche gedrückt, das häufig viele Seevögel und Wale anzieht. Verbringen Sie eine Zeit lang an Deck und beobachten Sie den Horizont und auch die Seevögel, die auf der Luftströmung unseres Kielwassers segeln. Darunter Schwarzbrauenalbatrosse, Dunkle Strumtaucher und Weißkinn-Sturmvögel. Während wir uns Ushuaia nähern, können Sie die Gelegenheit nutzen und an zusätzlichen Präsentationen der Lektoren an Bord teilnehmen oder mit Ihren Reisegefährten Fotos und Erinnerungen austauschen.



*Die genannten Expeditionshighlights und die erwähnten Tiere sind mögliche Erfahrungen und Sichtungen und können nicht garantiert werden. Ihr Expeditionsleiter und Ihr Kapitän werden zusammenarbeiten, um die Möglichkeiten für Ihre Abenteuer und Expeditionen bestmöglich umzusetzen. Hierbei müssen jedoch Wetter- und Eisbedingungen sowie die Tieraktivitäten beachtet werden.*

  
**AVIATION & TOURISM**  
 INTERNATIONAL  
 VERANSTALTER & SILVERSEA GENERALVERTRETUNG  
 Wasserloser Straße 3a  
 63755 Alzenau  
 Telefon 0 60 23 / 91 7 150  
 Telefax 0 60 23 / 91 71 69  
 info@atiworld.de  
 www.atiworld.de

MIT FREUNDLICHER EMPFEHLUNG

**Gerne senden wir Ihnen die farbige Hauptbroschüre mit allen Reisen und informative Unterlagen über Silversea Cruises.**